

**REFIN S.P., s.r.o., Drieňová 24, 821 03 Bratislava**

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I v Bratislave,  
oddiel Sro., vložka č.11719/B

**VÝROČNÁ SPRÁVA SPOLOČNOSTI  
ZA ROK 2013**

**Prílohy:** Súvaha, Výkaz ziskov a strát a Poznámky k účtovnej závierke  
Správa nezávislého audítora o overení účtovnej závierky  
Správa o overení súladu Výročnej správy s účtovnou závierkou

# **OBSAH**

<b>1. HLAVNÉ ČINNOSTI SPOLOČNOSTI</b>	<b>3</b>
<b>2. ZLOŽENIE ČLENOV ŠTATUTÁRNYCH ORGÁNOV SPOLOČNOSTI</b>	<b>3</b>
<b>3. ŠTRUKTÚRA SPOLOČNÍKOV</b>	<b>4</b>
<b>4. ZÁKLADNÉ ÚDAJE O SPOLOČNOSTI</b>	<b>4</b>
<b>5. VYBRANÉ POLOŽKY FINANČNÝCH VÝKAZOV</b>	<b>6</b>

**ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA ZOSTAVENÁ K 31.12.2013**

**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA O OVERENÍ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY**

**SPRÁVA O OVERENÍ SÚLADU VÝROČNEJ SPRÁVY S ÚČTOVNOU ZÁVIERKOU**



Spoločník	Absolútna výška podielu na ZI v EUR	Relatívna výška podielu na ZI	Výška hlasovacích práv
Ing. arch. Jaroslav Procházka	26 556	80%	80%
Ing. arch. Janka Procházková	6 639	20%	20%

#### 4. ZÁKLADNÉ ÚDAJE O SPOLOČNOSTI

Výška základného imania	33.195 €
Majetok spolu	8.846.900 €
Neobežný majetok	3.959.435 €
Obežný majetok	4.800.610 €
z toho: krátkodobé pohľadávky	3.093.724 €
Spolu vlastné imanie a záväzky	8.846.900 €
Vlastné imanie	395.194 €
Výsledok hospodárenia minulých rokov	369.091 €
Záväzky	8.450.706 €
Krátkodobé finančné výpomoci	0 €
Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb	1.943.853 €
Pridaná hodnota	566.011 €
Výsledok hospodárenia po zdanení	-13.595 €
Počet zamestnancov k 31.12.2013	0

Celkový majetok Spoločnosti dosiahol k 31.12.2013 výšku 8.846.900 €. Z hľadiska podielu na celkovej bilancii participoval obežný majetok s podielom 54,26 % a neobežný majetok s podielom 44,76 %.

Rok 2013 Spoločnosť ukončila so stratou na úrovni 13.595 €.

Spoločnosť nemala výdavky súvisiace s činnosťou v oblasti výskumu a vývoja.

Spoločnosť nemá zriadenú organizačnú zložku v zahraničí.

## 5. VYBRANÉ POLOŽKY FINANČNÝCH VÝKAZOV

Vývoj vybraných položiek finančných výkazov v celých eurách za dva roky je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

SÚVAHA	2013	2012	VÝKAZ ZISKOV A STRÁT	2013	2012
<b>SPOLU MAJETOK</b>	<b>8846900</b>	<b>8492064</b>	Tržba za predaj tovaru	771650	0
<i>Neobežný majetok</i>	3959435	6411163	Náklady vynaložené za predaný tovar	1360333	0
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0	<b>Obchodná marža</b>	<b>-588683</b>	<b>0</b>
Dlhodobý hmotný majetok	3917338	3396060	Výroba	1943853	1993491
<i>Dlhodobý finančný majetok</i>	42097	3015103	Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb	1943853	1993491
Podielové cenné papiere a vklady v podnikoch v skupine	5834	0	Zmena stavu vnútropodnikových zásob vlastnej výroby	0	0
Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely	36263	37903	Aktivácia	0	0
Ostatný dlhodobý finančný majetok	0	2825000	Výrobná spotreba	789159	1424892
<b>Obežný majetok</b>	<b>4800610</b>	<b>2079739</b>	<b>Pridaná hodnota</b>	<b>566011</b>	<b>568599</b>
Zásoby	1148381	0	Osobné náklady	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0	Dane a poplatky	17018	49412
Krátkodobé pohľadávky	3093724	1830488	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti	2742	2050
Finančné účty	558505	249251	Ostatné náklady na hospodársku činnosť	103903	29408
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>86855</b>	<b>1162</b>	Odpisy dlhodobého nehmotného a hmotného majetku	398325	389348
<b>VLASTNÉ IMANIE A ZAVAZKY</b>	<b>8846900</b>	<b>8492064</b>	<b>Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti</b>	<b>-11703</b>	<b>45862</b>
<i>Vlastné imanie</i>	395194	445786	Výnosy z finančnej činnosti	16536	1281
Základné imanie	33195	33195	Náklady na finančnú činnosť	20525	1757
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	Zúčtovanie rezerv a opravných položiek do finančných výnosov	0	0
Kapitálové fondy	3184	-96	Tvorba rezerv a opravných položiek na finančné náklady	0	0
Fondy zo zisku	3319	3319	Prevod finančných výnosov (-)	0	0
Výsledok hospodárenia minulých rokov	369091	365813	Prevod finančných nákladov (-)	0	0
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	-13595	43755	<b>Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti</b>	<b>-3989</b>	<b>-476</b>
<b>Závazky</b>	<b>8450706</b>	<b>8046057</b>	Splatná daň z príjmov za bežnú činnosť	8485	1631
Zákonné rezervy	26400	25000	Odložená daň z príjmov za bežnú činnosť	-10582	0
Ostatné rezervy	0	0	<b>Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti</b>	<b>-13595</b>	<b>43755</b>
Dlhodobé záväzky	2813648	2354991	Mimoriadne výnosy	0	0
Krátkodobé záväzky	5610658	5666066	Mimoriadne náklady	0	0
Krátkodobé finančné výpomoci	0	0	Splatná daň z príjmov z mimoriadnej činnosti	0	0
Bankové úvery dlhodobé	0	0	Odložená daň z príjmov z mimoriadnej činnosti	0	0
Bežné bankové úvery	0	0	<b>Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>1000</b>	<b>221</b>	<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením</b>	<b>-15692</b>	<b>45386</b>
			<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení</b>	<b>-13595</b>	<b>43755</b>

Vyhotovená dňa 19.11.2014

Podpis člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:



k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3 (v celých eurách)

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píše zľava. Nevypĺnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná závierka	Mesiac Rok
2 0 2 0 8 7 6 8 4 7	X riadna	X zostavená	Za obdobie od 1 2 0 1 3
IČO	mimoriadna	schválená	do 1 2 2 0 1 3
3 5 6 9 8 2 9 2		(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 1 2 0 1 2
SK NACE			do 1 2 2 0 1 2
6 8 . 2 0 . 0			

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

REFIN S . P . , S . R . O .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

DRIEŇOVÁ

Číslo

2 4

PSČ

Obec

8 2 1 0 3 BRATISLAVA

Číslo telefónu

Číslo faxu

0 2 / 4 3 3 3 1 0 2 0 0 2 / 4 3 3 3 3 6 3 3

E-mailová adresa

Zostavená dňa:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
2 1 . 0 3 . 2 0 1 4			
Schválená dňa:			
. . 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
				Korekcia - časť 2		
	<b>SPOLU MAJETOK</b> r. 002 + r. 030 + r. 061	001		1 0 9 9 0 8 3 4	8 8 4 6 9 0 0	
				2 1 4 3 9 3 4		8 4 9 2 0 6 4
<b>A.</b>	<b>Neobežný majetok</b> r. 003 + r. 011 + r. 021	002		5 8 4 8 7 0 3	3 9 5 9 4 3 5	
				1 8 8 9 2 6 8		6 4 1 1 1 6 3
<b>A.I.</b>	<b>Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až r. 010)</b>	003				
<b>A.I.1.</b>	<b>Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/</b>	004				
<b>2.</b>	<b>Softvér (013) - /073, 091A/</b>	005				
<b>3.</b>	<b>Ocenené práva (014) - /074, 091A/</b>	006				
<b>4.</b>	<b>Goodwill (015) - /075, 091A/</b>	007				
<b>5.</b>	<b>Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/</b>	008				
<b>6.</b>	<b>Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093</b>	009				
<b>7.</b>	<b>Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A</b>	010				
<b>A.II.</b>	<b>Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až r. 020)</b>	011		5 8 0 4 8 7 0	3 9 1 7 3 3 8	
				1 8 8 7 5 3 2		3 3 9 6 0 6 0
<b>A.II.1.</b>	<b>Pozemky (031) - 092A</b>	012		3 8 8 3 3 5	3 8 8 3 3 5	
						3 8 8 3 3 5
<b>2.</b>	<b>Stavby (021) - /081, 092A/</b>	013		2 9 2 8 8 2 6	2 0 4 1 3 2 9	
				8 8 7 4 9 7		2 1 8 7 7 7 1
<b>3.</b>	<b>Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí (022) - /082, 092A/</b>	014		1 5 8 7 7 0 9	5 8 7 6 7 4	
				1 0 0 0 0 3 5		7 0 9 9 5 4



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto		
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	015				
5.	Základné stádo a ľahné zvieratá (026) - /086, 092A/	016				
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	017				
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	018	9 0 0 0 0 0	9 0 0 0 0 0	1 1 0 0 0 0	
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	019				
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020				
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až r. 029)	021	4 3 8 3 3	4 2 0 9 7	3 0 1 5 1 0 3	
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	1 7 3 6	5 8 3 4	5 8 3 4	
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023				
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065) - 096A	024	3 7 9 9 9	3 6 2 6 3	3 7 9 0 3	
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	1 7 3 6			
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026			2 8 2 5 0 0 0	
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027				
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028			1 5 2 2 0 0	



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto		Netto
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029				
B.	Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	030	5 0 5 5 2 7 6 2 5 4 6 6 6	4 8 0 0 6 1 0	2 0 7 9 7 3 9	
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až r. 037)	031	1 1 4 8 3 8 1	1 1 4 8 3 8 1		
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	3 2 9 8	3 2 9 8		
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033				
3.	Výrobky (123) - 194	034				
4.	Zvieratá (124) - 195	035				
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	1 1 4 5 0 8 3	1 1 4 5 0 8 3		
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037				
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až r. 045)	038				
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039				
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040				
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto		
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043				
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044				
7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045				
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až r. 054)	046	3 3 4 8 3 9 0	3 0 9 3 7 2 4		
			2 5 4 6 6 6		1 8 3 0 4 8 8	
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	1 4 6 6 7 6 0	1 2 1 2 0 9 4		
			2 5 4 6 6 6		4 7 9 8 7 7	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048				
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050				
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051			5 6 3	
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052				
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	3 8 0 9 4 4	3 8 0 9 4 4		
					6 7 6 2 0	
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	1 5 0 0 6 8 6	1 5 0 0 6 8 6		
					1 2 8 2 4 2 8	
B.IV.	Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)	055	5 5 8 5 0 5	5 5 8 5 0 5		
					2 4 9 2 5 1	
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	3 5 4 5	3 5 4 5		
					5 4 8	



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2		3
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto		
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	5 5 4 9 6 0	5 5 4 9 6 0	2 4 8 7 0 3	
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058				
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X/	059				
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060				
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	8 6 8 5 5	8 6 8 5 5	1 1 6 2	
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	1 1 5	1 1 5		
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	3 8 6 3	3 8 6 3	1 1 3 9	
3.	Prijmy budúcich období dlhodobé (385A)	064				
4.	Prijmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	8 2 8 7 7	8 2 8 7 7	2 3	

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	<b>SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY</b> r. 067 + r. 088 + r. 121	066	8 8 4 6 9 0 0	8 4 9 2 0 6 4
A.	Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087	067	3 9 5 1 9 4	4 4 5 7 8 6
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až 072)	068	3 3 1 9 5	3 3 1 9 5
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	3 3 1 9 5	3 3 1 9 5



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (-/252)	070		
3.	Zmena základného imania +/- 419	071		
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/353)	072		
<b>A.II.</b>	<b>Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)</b>	<b>073</b>	<b>3 1 8 4</b>	<b>- 9 6</b>
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074		
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075		
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076		
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	3 1 8 4	- 9 6
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)	078		
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení (+/- 416)	079		
<b>A.III.</b>	<b>Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)</b>	<b>080</b>	<b>3 3 1 9</b>	<b>3 3 1 9</b>
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	3 3 1 9	3 3 1 9
2.	Nedeliteľný fond (422)	082		
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083		
<b>A.IV.</b>	<b>Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086</b>	<b>084</b>	<b>3 6 9 0 9 1</b>	<b>3 6 5 6 1 3</b>
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	3 6 9 0 9 1	3 6 5 6 1 3
2.	Neuhradená strata minulých rokov (-/429)	086		
<b>A.V.</b>	<b>Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)</b>	<b>087</b>	<b>- 1 3 5 9 5</b>	<b>4 3 7 5 5</b>
<b>B.</b>	<b>Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118</b>	<b>088</b>	<b>8 4 5 0 7 0 6</b>	<b>8 0 4 6 0 5 7</b>
<b>B.I.</b>	<b>Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)</b>	<b>089</b>	<b>2 6 4 0 0</b>	<b>2 5 0 0 0</b>
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090		
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	2 6 4 0 0	2 5 0 0 0
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092		
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093		
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)</b>	<b>094</b>	<b>2 8 1 3 6 4 8</b>	<b>2 3 5 4 9 9 1</b>
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095		
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	096		
3.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097		



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103		
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	2 7 4 7 7 1 7	2 2 7 5 0 0 0
11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	6 5 9 3 1	7 9 9 9 1
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)</b>	<b>106</b>	<b>5 6 1 0 6 5 8</b>	<b>5 6 6 6 0 6 6</b>
<b>B.III.1.</b>	<b>Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)</b>	<b>107</b>	<b>5 4 3 3 0 0 1</b>	<b>5 3 8 7 9 8 0</b>
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108		
3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109	1 1 7 5	
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110		
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111		
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	1 4 1 7 3 4	2 7 5 5 4 9
7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113		
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114		
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	6 7 4 8	1 5 1 4
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	2 8 0 0 0	1 0 2 3
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-/255A)</b>	<b>117</b>		
<b>B.V.</b>	<b>Bankové úvery r. 119 + r. 120</b>	<b>118</b>		
<b>B.V.1.</b>	<b>Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)</b>	<b>119</b>		
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120		
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)</b>	<b>121</b>	<b>1 0 0 0</b>	<b>2 2 1</b>
<b>C.1.</b>	<b>Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)</b>	<b>122</b>		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	1 0 0 0	2 2 1
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125		

# VÝKAZ ZISKOV A STRÁT



k 3 1. 1 2. 2 0 1 3 (v celých eurách)

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Ć D Ě F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo 2 0 2 0 8 7 6 8 4 7 IČO	Účtovná zavierka X riadna	Účtovná zavierka X zostavená	Mesiac Rok Za obdobie od 1 2 0 1 3 do 1 2 2 0 1 3
3 5 6 9 8 2 9 2 SK NACE	mimoriadna	schválená (vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 1 2 0 1 2 do 1 2 2 0 1 2
6 8 . 2 0 . 0			

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

REFIN S.P., S.R.O.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica DRIEŇOVÁ	Číslo 2 4
PSČ Obec 8 2 1 0 3 BRATISLAVA	
Číslo telefónu 0 2 / 4 3 3 3 1 0 2 0	Číslo faxu 0 2 / 4 3 3 3 3 6 3 3
E-mailová adresa	

Zostavený dňa: 2 1 . 0 3 . 2 0 1 4	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválený dňa: . . 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
I.	Tržby z predaja tovaru (604)	01	7 7 1 6 5 0	
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A)	02	1 3 6 0 3 3 3	
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03	- 5 8 8 6 8 3	
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	1 9 4 3 8 5 3	1 9 9 3 4 9 1
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602)	05	1 9 4 3 8 5 3	1 9 9 3 4 9 1
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06		
3.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07		
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	7 8 9 1 5 9	1 4 2 4 8 9 2
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	1 7 1 7 9 6	1 3 4 9 4 1
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	6 1 7 3 6 3	1 2 8 9 9 5 1
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	5 6 6 0 1 1	5 6 8 5 9 9
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12		
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13		
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14		
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15		
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16		
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	1 7 0 1 8	4 9 4 1 2
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	3 9 8 3 2 5	3 8 9 3 4 8
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19		
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20		
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/-547)	21	6 1 2 1 0	5 6 6 1 9
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	2 7 4 2	2 0 5 0
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	23	1 0 3 9 0 3	2 9 4 0 8
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-)(697)	24		
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-)(597)	25		
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r.11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r.25)	26	- 1 1 7 0 3	4 5 8 6 2
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	1 5 3 0 0	



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	1 5 3 0 0	
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29		
VII.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30		
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31		
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32		
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33		
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34		
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35		
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36		
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	1 7 3 6	
X.	Výnosové úroky (662)	38	1 2 3 6	1 2 6 8
N.	Nákladové úroky (562)	39	2 5 6 4	
XI.	Kurzové zisky (663)	40		1 3
O.	Kurzové straty (563)	41	3 0 8	1 0 6 3
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42		
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	6 1 7	6 9 4
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44		
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45		
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (-r. 44) - (-r.45)	46	- 3 9 8 9	- 4 7 6
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	- 1 5 6 9 2	4 5 3 8 6
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	- 2 0 9 7	1 6 3 1
S.1.	- splatná (591, 595)	49	8 4 8 5	1 6 3 1
2.	- odložená (+/- 592)	50	- 1 0 5 8 2	
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	- 1 3 5 9 5	4 3 7 5 5
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52		
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53		
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54		



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55		
U.1.	- splatná (593)	56		
2.	- odložená (+/- 594)	57		
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58		
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	- 1 5 6 9 2	4 5 3 8 6
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	- 1 3 5 9 5	4 3 7 5 5

# POZNÁMKY

## individuálnej účtovnej závierky



zostavenej k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píše zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.  
 Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.  
 Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo 2 0 2 0 8 7 6 8 4 7	Účtovná závierka X riadna	Účtovná závierka X zostavená	Mesiac Rok od 0 1 2 0 1 3
IČO 3 5 6 9 8 2 9 2	mimoriadna	schválená	Za obdobie do 1 2 2 0 1 3
SK NACE 6 8 . 2 0 . 0	priebežná (vyznačí sa x)		Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 0 1 2 0 1 2
	v eurocentoch		do 1 2 2 0 1 2
	X v celých eurách (vyznačí sa x)		

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

REFIN S.P., S.R.O.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica DRIEŇOVÁ	Číslo 2 4
PSČ 8 2 1 0 3	Obec BRATISLAVA
Číslo telefónu 0 2 / 4 3 3 3 1 0 2 0	Číslo faxu 0 2 / 4 3 3 3 3 6 3 3
E-mailová adresa	

Zostavené dňa: 2 1 . 0 3 . 2 0 1 4	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválené dňa: . . 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

**A. INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE****Základné údaje o spoločnosti**

<b>Obchodné meno a sídlo</b>	REFIN S.P., s.r.o. („spoločnosť“) Drieňová 24, 821 03 Bratislava
<b>Dátum založenia</b>	6. augusta 1996
<b>Dátum vzniku (podľa obchodného registra)</b>	16. septembra 1996
<b>Hospodárska činnosť</b>	- Sprostredkovanie nákupu, predaja a prenájmu nehnuteľnosti - Prenájom hnuiteľného majetku

**Právny dôvod zostavenia účtovnej závierky**

Táto účtovná závierka je riadna individuálna účtovná závierka spoločnosti REFIN S.P., s.r.o.. Bola zostavená za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013 podľa slovenských právnych predpisov, a to zákona o účtovníctve a postupov účtovania pre podnikateľov.

**Schválenie účtovnej závierky za rok 2012**

Účtovnú závierku spoločnosti REFIN S.P., s.r.o.. za rok 2012 schválilo riadne valné zhromaždenie, ktoré sa konalo dňa 31. Mája 2013.

**E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**

1. Spoločnosť uplatňuje účtovné princípy a postupy účtovania v súlade so zákonom o účtovníctve a s postupmi účtovania pre podnikateľov, ktoré platia v Slovenskej republike. Účtovníctvo sa vedie v peňažných jednotkách slovenskej meny, t. j. v eurách.
2. Účtovná závierka za rok 2013 bola spracovaná za predpokladu nepretržitého pokračovania činnosti.
3. Účtovníctvo sa vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na dátum ich platenia.
4. Pri oceňovaní majetku a záväzkov sa uplatňuje zásada opatrnosti, t. j. berú sa za základ všetky riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov a ktoré sú známe ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.
5. Moment zaúčtovania výnosov – výnosy sa účtujú pri splnení dodacích podmienok, nakoľko v tomto okamihu prechádzajú na odberateľa významné riziká a vlastnícke práva.
6. Dlhodobé a krátkodobé pohľadávky, záväzky, úvery a pôžičky – pohľadávky a záväzky sa v súvahe vykazujú ako dlhodobé alebo krátkodobé podľa zostatkovej doby splatnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Časť dlhodobej pohľadávky a časť dlhodobého záväzku, ktorých splatnosť nie je dlhšia ako jeden rok odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa vykazujú v súvahe ako krátkodobá pohľadávka alebo krátkodobý záväzok.

**Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek majetku a záväzkov – prvé ocenenie**

Pri obstaraní majetku sa uplatňuje princíp obstarávacích cien (t. j. historických cien). Ocenenie jednotlivých položiek majetku a záväzkov je takéto:

- a) Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok obstaraný kúpou – obstarávacou cenou. Obstarávacía cena je cena, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s jeho obstaraním (prepravné a clo).
- b) Dlhodobý finančný majetok – obstarávacou cenou. Obstarávacía cena predstavuje cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s jeho obstaraním (poplatky a provízie maklérom, poradcom, burzám).
- c) Zásoby obstarané kúpou:
  - Nakupovaný materiál – obstarávacou cenou. Pri úbytku rovnakého druhu zásob sa používa metóda FIFO. Do vedľajších nákladov vstupuje clo, prepravné a provízie. Vedľajšie náklady sa

rozvrhujú ako odchýlka podľa podielu súčtu stavu a prírastku odchýlky na súčte stavu a prírastku zásob.

- Nakupovaný tovar – obstarávacou cenou. Pri úbytku rovnakého druhu zásob sa používa metóda FIFO. Do vedľajších nákladov patrí prepravné, clo a provízie.

- d) Pohľadávky:
- pri ich vzniku alebo bezodplatnom nadobudnutí – menovitou hodnotou,
  - pri odplatnom nadobudnutí (postúpení) alebo nadobudnutí vkladom do základného imania – obstarávacou cenou.
- e) Časové rozlíšenie na strane aktív súvahy – očakávanou menovitou hodnotou.
- f) Závazky:
- pri ich vzniku – menovitou hodnotou,
  - pri prevzatí – obstarávacou cenou.
- g) Rezervy – v očakávanej výške záväzku.
- h) Dlhopisy, pôžičky, úvery:
- pri ich vzniku – menovitou hodnotou,
  - pri prevzatí – obstarávacou cenou.

Úroky z dlhopisov, pôžičiek a úverov sa účtujú do obdobia, s ktorým časovo a vecne súvisia.

- i) Časové rozlíšenie na strane pasív súvahy – očakávanou menovitou hodnotou.
- j) Daň z príjmov splatná – podľa slovenského zákona o daniach z príjmov sa splatné dane z príjmov určujú z účtovného zisku pri sadzbe 23 % po úpravách o niektoré položky na daňové účely.
- k) Daň z príjmov odložená – účtuje sa pri dočasných rozdieloch medzi účtovnou hodnotou majetku a záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou, pri možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti a pri možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty do budúcich období. Pri určení výšky odloženej dane z príjmov sa použila sadzba dane z príjmov platná v nasledujúcom účtovnom období, t. j. 22 %.

#### Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek majetku a záväzkov – nasledujúce ocenenie

- a) Predpokladané riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov, sa vyjadrujú prostredníctvom rezerv, opravných položiek a odpisov.
- Rezervy – účtujú sa v očakávanej výške záväzku.
  - Opravné položky – účtujú sa v sume opodstatneného predpokladu zníženia hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve, a to:
    - k pohľadávkam po lehote splatnosti nad 360 dní 20 %, nad 720 dní 50 %, nad 1080 dní 100 %.
    - k podielom na základnom imaní v obchodných spoločnostiach na základe metódy vlastného imania,
    -
  - Plán odpisov

Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok sa odpisuje podľa plánu odpisov, ktorý bol stanovený vzhľadom na odhad reálnej ekonomickej životnosti. Majetok sa odpisuje počas predpokladanej doby používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Účtovné odpisy sú rovnomerné. Majetok sa začína odpisovať v mesiaci zaradenia do používania.

Priemerné životnosti podľa plánu odpisov sú:

Druh majetku	Životnosť	Ročná sadzba odpisov
a	b	c
Budovy a stavby	20 rokov	5,0 %
Stroje a zariadenia	6 rokov	16,7 %
Dopravné prostriedky	4 roky	25 %
Inventár	6 rokov	16,7 %
Softvér	x	x

Daňové odpisy sa uplatňujú podľa sadzieb uvedených v zákone o daniach z príjmov platných pre zrýchlené odpisovanie.

#### **Prepočet údajov v cudzích menách na slovenskú menu**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na eurá referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou (ECB) alebo Národnou bankou Slovenska (NBS) v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu a v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka neprepočítavajú. Pri kúpe a predaji cudzej meny za menu euro a pri prevode peňažných prostriedkov z účtu zriadeného v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách na účet zriadený v cudzej mene sa použil kurz, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané. Ak sa predaj alebo kúpa cudzej meny uskutoční za iný kurz ako ponúka komerčná banka v kurzovom lístku, použije sa kurz, ktorý komerčná banka v deň vysporiadania obchodu ponúka v kurzovom lístku. Ak sa kúpa alebo predaj neuskutočňuje s komerčnou bankou, použije sa referenčný výmenný určený a vyhlásený ECB alebo NBS v deň predchádzajúci dňu vysporiadania obchodu.

#### **F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH VYKÁZANÝCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY**

1. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. a) o dlhodobom hmotnom majetku

Tabuľka č. 1

Dlhodobý hmotný majetok a	Bežné účtovné obdobie									
	Pozemky b	Stavby c	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí d	Pestovateľské celky trvalých porastov e	Základné stádo a ťažné zvieratá f	Ostatný DHM g	Obsta-rávaný DHM h	Poskytnuté preddavky na DHM i	Spolu j	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia	388 336	2 928 826	1 458 106				110 000			4 885 268
Prírastky			129 603				1 029 603			1 159 206
Úbytky							239 603			239 603
Presuny										0
Stav na konci účtovného obdobia	388 336	2 928 826	1 587 709	0	0	0	900 000	0	0	5 804 871
Oprávky										
Stav na začiatku účtovného obdobia		741 056	748 151							1 489 207
Prírastky		146 441	251 884							398 325
Úbytky										0
Stav na konci účtovného obdobia		887 497	1 000 035	0	0	0	0	0	0	1 887 532
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia										0
Prírastky										0
Úbytky										0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	388 336	2 187 770	709 955	0	0	0	110 000	0	0	3 396 061
Stav na konci účtovného obdobia	388 336	2 041 329	587 674	0	0	0	900 000	0	0	3 917 339

Tabuľka č. 2

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie									
Dlhodobý hmotný majetok a	Pozemky b	Stavby c	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí d	Pestovateľské celky trvalých porastov e	Základné stádo a ťažné zvieratá f	Ostatný DHM g	Obsta-rávaný DHM h	Poskytnuté preddavky na DHM i	Spolu j
Prvotné ocenenie									
Stav na začiatku účtovného obdobia	388 336	2 928 826	1 450 232				0	3 795	4 771 189
Prírastky			7 874				110 000		117 874
Úbytky								3 795	3 795
Presuny									0
Stav na konci účtovného obdobia	388 336	2 928 826	1 458 106	0	0	0	110 000	0	4 885 268
Oprávky									
Stav na začiatku účtovného obdobia		594 615	505 245						1 099 860
Prírastky		146 441	242 906						389 347
Úbytky									0
Stav na konci účtovného obdobia		741 056	748 151	0	0	0	0	0	1 489 207
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia									0
Prírastky									0
Úbytky									0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	388 336	2 334 211	944 987	0	0	0	0	3 795	3 671 329
Stav na konci účtovného obdobia	388 336	2 187 770	709 955	0	0	0	110 000	0	3 396 061

2. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. j) o dlhodobom finančnom majetku

Tabuľka č. 1

Dlhodobý finančný majetok	Bežné účtovné obdobie									
	a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obsta-rávaný DFM	Poskytnuté preddávky na DFM	Spolu	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia			37 999		2 825 000		152 200		3 015 199	
Prírastky	21 134				392 500		17 950		431 584	
Úbytky	15 300				3 217 500		170 150		3 402 950	
Presuny									0	
Stav na konci účtovného obdobia	5 834	0	37 999	0	0	0	0	0	43 833	
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia									0	
Prírastky				1 736					1 736	
Úbytky									0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	1 736	0	0	0	0	0	1 736	
Účtovná hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	37 999	0	2 825 000	0	152 200	0	3 015 199	
Stav na konci účtovného obdobia	5 834	0	36 263	0	0	0	0	0	42 097	

V roku 2012 obstarala spoločnosť 3.334 ks akcií spoločnosti Opera Jet International Ltd. s nominálnou hodnotou 15 USD/1 akcia.

Tabuľka č. 2

Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie										
Dlhodobý finančný majetok	a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obsta-rávaný DFM	Poskytnuté preddavky na DFM	Spolu	
Prvotné ocenenie										
Stav na začiatku účtovného obdobia										0
Prírastky			37 999		2 825 000		190 199			3 053 198
Úbytky							37 999			37 999
Presuny										0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	37 999	0	2 825 000	0	152 200	0	0	3 015 199
Opravné položky										
Stav na začiatku účtovného obdobia										0
Prírastky			95							95
Úbytky										0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	95	0	0	0	0	0	0	95
Účtovná hodnota										
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	37 904	0	2 825 000	0	152 200	0	0	3 015 104

## 3. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. i) o štruktúre dlhodobého finančného majetku

Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Bežné účtovné obdobie				
	Podiel ÚJ na ZI v %	Podiel ÚJ na hlasovacích právach v %	Hodnota vlastného imania ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Výsledok hospodárenia ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Účtovná hodnota DFM
a	b	c	d	e	f
<b>Dcérske účtovné jednotky</b>					
Crystalex s.r.o.	60 %	60 %	8867	2867	5834
<b>Účtovné jednotky s podstatným vplyvom</b>					
<b>Ostatné realizovateľné CP a podiely</b>					
OPERA JET INTER.LTD		0,015 %			
<b>Obstarávaný DFM na účely vykonania vplyvu v inej ÚJ</b>					
<b>Dlhodobý finančný majetok spolu</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	

## 4. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. j) a i) o poskytnutých dlhodobých pôžičkách

Dlhodobé pôžičky	Stav na začiatku účtovného obdobia	Zvýšenie hodnoty	Zníženie hodnoty	Vyradenie pôžičky z účtovníctva v účtovnom období	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Do splatnosti viac ako päť rokov					0
Do splatnosti od troch rokov do piatich rokov vrátane	2 825 000	392 500	3 217 500		0
Do splatnosti od jedného roka do troch rokov vrátane					0
Do splatnosti do jedného roka vrátane					0
<b>Dlhodobé pôžičky spolu</b>	<b>2 825 000</b>	<b>392 500</b>	<b>3 217 500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## 5. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. s) o vekovej štruktúre pohľadávok

Názov položky a	V lehote splatnosti b	Po lehote splatnosti c	Pohľadávky spolu d
<b>Dlhodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku			0
Čistá hodnota zákazky			0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku			0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu			0
Iné pohľadávky			0
Odložená daňová pohľadávka			0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	648 976	817 784	1 466 760
Čistá hodnota zákazky			0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku			0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu			0
Sociálne poistenie			0
Daňové pohľadávky a dotácie	380 944		380 944
Iné pohľadávky	1 500 686		1 500 686
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>2 530 606</b>	<b>817 784</b>	<b>3 348 390</b>

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti a	Bežné účtovné obdobie b	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie c
Pohľadávky po lehote splatnosti	817 784	1 721 101
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	2 530 606	302 844
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>3 348 390</b>	<b>2 023 945</b>
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov		
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov		
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## 6. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. r) o vývoji opravnej položky k pohľadávkam

Pohľadávky	Bežné účtovné obdobie				
	Stav OP na začiatku účtovného obdobia	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku	Stav OP na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	193 457	61 209			254 666
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke					0
Ostatné pohľadávky v rámci kons. celku					0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu					0
Iné pohľadávky					0
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>193 457</b>	<b>61 209</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>254 666</b>

Spoločnosť vytvára opravné položky na pohľadávky v závislosti od ich vekovej štruktúry. Na pohľadávky po lehote splatnosti nad 360 dní 20 %, nad 720 dní 50 %, nad 1080 dní 100 %.

## 7. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. w) o krátkodobom finančnom majetku

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Pokladnica, ceniny	3 545	548
Bežné bankové účty	554 960	216 758
Bankové účty termínované		31 945
Peniaze na ceste		
<b>Spolu</b>	<b>558 505</b>	<b>249 251</b>

G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH VYKÁZANÝCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY

## Vlastné imanie (r. 067 súvahy)

Základné imanie zapísané v obchodnom registri činí 33.195,- EUR. Základné imanie bolo celé upísané a splatené.

Zákonný rezervný fond vo výške 3.320,- EUR dosahuje výšku povinnej minimálnej tvorby podľa Obchodného zákonníka.

## 8. Informácie k prílohe č. 3 časti G. písm. a) tretiemu bodu o rozdelení účtovného zisku alebo o vysporiadaní účtovnej straty

Tabuľka č. 1

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovný zisk	43 755
<b>Rozdelenie účtovného zisku</b>	<b>Bežné účtovné obdobie</b>
Prídel do zákonného rezervného fondu	
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	
Prídel do sociálneho fondu	
Prídel na zvýšenie základného imania	
Úhrada straty minulých období	
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	43 755
Iné	
<b>Spolu</b>	<b>43 755</b>

Tabuľka č. 2

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Účtovná strata	
<b>Vysporiadanie účtovnej straty</b>	<b>Bežné účtovné obdobie</b>
Zo zákonného rezervného fondu	
Zo štatutárnych a ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Úhrada straty spoločníkmi	
Prevod do neuhradenej straty minulých rokov	
Iné	
<b>Spolu</b>	<b>0</b>

### 9. Informácie k prílohe č. 3 časti G. písm. b) o rezervách

Tabuľka č. 1

Názov položky	Bežné účtovné obdobie				Stav na konci účtovného obdobia
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Tvorba	Použitie	Zrušenie	
a	b	c		e	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>					
					0
					0
					0
					0
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>					
nevyfaktúrované dodávky	25 000	1 400			26 400
					0
					0
					0
					0
					0

Spoločnosť vytvorila zákonnú rezervu na nevyfaktúrované služby dodané v roku 2013 – energie + rezerva na overenie účtovnej závierky audítorom.

Tabuľka č. 2

Názov položky a	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
	Stav na začiatku účtovného obdobia b	Tvorba c	Použitie	Zrušenie e	Stav na konci účtovného obdobia f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>					
					0
					0
					0
					0
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>					
nevyfaktúrované dodávky	0	25 000			25 000
					0
					0
					0
					0
					0

## 10. Informácie k prílohe č. 3 časti G. písm. c) a d) o záväzkoch

Názov položky a	V lehote splatnosti b	Po lehote splatnosti c	Záväzky spolu d
<b>Dlhodobé záväzky</b>			
Záväzky z obchodného styku			0
Čistá hodnota zákazky			0
Nevyfakturované dodávky			0
Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			0
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku			0
Prijaté preddavky			0
Zmenky na úhradu			0
Vydané dlhopisy			0
Záväzky zo sociálneho fondu			0
Ostatné záväzky	2 747 717		2 747 717
Odložený daňový záväzok	65 931		65 931
<b>Dlhodobé záväzky spolu</b>	<b>2 813 648</b>	<b>0</b>	<b>2 813 648</b>
<b>Krátkodobé záväzky</b>			
Záväzky z obchodného styku	5 292 237	140 764	5 433 001
Čistá hodnota zákazky			0
Nevyfakturované dodávky	1 175		1 175
Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			0
Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku			0
Záväzky voči spoločníkom a združeniu	141 734		141 734
Záväzky voči zamestnancom			0
Záväzky zo sociálneho poistenia			0
Daňové záväzky a dotácie	6 748		6 748
Ostatné záväzky	28 000		28 000
<b>Krátkodobé záväzky spolu</b>	<b>5 469 894</b>	<b>140 764</b>	<b>5 610 658</b>

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Záväzky po lehote splatnosti	140 764	5 048 532
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	5 469 894	617 534
<b>Krátkodobé záväzky spolu</b>	<b>5 610 658</b>	<b>5 666 066</b>
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	2 813 648	2 354 991
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov		
<b>Dlhodobé záväzky spolu</b>	<b>2 813 648</b>	<b>2 354 991</b>

## 11. Informácie k prílohe č. 3 časti F. písm. v) a časti G. písm. f) o odloženej daňovej pohľadávke alebo o odloženom daňovom záväzku

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:</b>		
odpočítateľné		1
zdaniteľné	48100	
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:</b>		
odpočítateľné		
zdaniteľné		
<b>Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti</b>		
<b>Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty</b>		
<b>Sadzba dane z príjmov ( v %)</b>	22	23
<b>Odložená daňová pohľadávka</b>	10582	
<b>Uplatnená daňová pohľadávka</b>		
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov		
Zaúčtovaná do vlastného imania		
<b>Odložený daňový záväzok</b>	0	0
<b>Zmena odloženého daňového záväzku</b>		
Zaúčtovaná ako náklad		
Zaúčtovaná do vlastného imania	-3478	13911

H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH

Oblasť odbytu	Typ výrobkov, tovarov, služieb (prenájom)		Typ výrobkov, tovarov, služieb ( B)		Typ výrobkov, tovarov, služieb ( C)	
	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	d	e	f	g
Prenájom nehnuteľ.	1794778	1772263				
Prenájom hnut.maj.	149074	194021				
Predaj tovaru	771650					
<b>Spolu</b>	<b>2 715 502</b>	<b>1 966 284</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## 12. Informácie k prílohe č. 3 časti H. písm. g) o čistom obrate

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Tržby za vlastné výrobky		
Tržby z predaja služieb	1 943 853	1 993 491
Tržby za tovar	771 650	
Výnosy zo zákazky		
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj		
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	2 742	3 330
<b>Čistý obrat celkom</b>	<b>2 718 245</b>	<b>1 996 821</b>

I. **INFORMÁCIE O NÁKLADOCH**

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>	617363	1289951
<i>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</i>		
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky		
iné uisťovacie audítorské služby		
súvisiace audítorské služby		
daňové poradenstvo		
ostatné neaudítorské služby		
<i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>		
Správa nehnuteľností	292800	292800
Marketingové služby	10000	645579
Nájomné	107829	
<b>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>		
Zmluvné pokuty	28000	
Odpisy	398347	389347
Tvorba opravných položiek	61210	56619
Náklady na obstaraný tovar	1360333	134941
<b>Finančné náklady, z toho:</b>		
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	308	1063
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka		
<i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>	617	694
<b>Mimoriadne náklady, z toho:</b>		

**J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV**

Sadzba dane z príjmov pre rok 2013 je 23 %. Spoločnosť nemala žiadne úľavy z daní.

Na výpočet odloženej dane bola použitá sadzba dane z príjmov právnických osôb 22 %, ktorá je v platnosti od 1. januára 2014.

**13. Informácie k prílohe č. 3 časti J. písm. f) a g) o daniach z príjmov**

Názov položky a	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
	Základ dane b	Daň c	Daň v % d	Základ dane e	Daň f	Daň v % g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	-15692	x	x	45386	x	x
teoretická daň	x	-3609	-23%	x	8623	19%
Daňovo neuznané náklady	52610	12100	77,11 %	9308	1769	3,9%
Výnosy nepodliehajúce dani	-273	-63	-0,4%	-6445	-1225	-2,7%
Umorenie daňovej straty				-40283	-7653	16,86 %
Spolu	36645	8428	53,71 %	7966	1513	3,33 %
Splatná daň z príjmov	x	8428	53,71 %	x	1513	
Odložená daň z príjmov	x	-10582	67,44 %	x	0	
Celková daň z príjmov	x	-2154	13,73 %	x	1513	

**O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY**

Po 31. decembri 2013 a do dňa zostavenia účtovnej závierky nenastali žiadne také udalosti, ktoré by významným spôsobom ovplyvnili aktíva a pasíva spoločnosti, okrem tých, ktoré sú uvedené vyššie a ktoré sú výsledkom bežnej činnosti.

**P. PREHĽAD ZMIEN VLASTNÉHO IMANIA**

Položka vlastného imania	Bežné účtovné obdobie				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	33 195				33 195
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely					0
Zmena základného imania					0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					0
Emisné ážio					0
Ostatné kapitálové fondy					0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov					0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	-95	3 279			3 184
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí					0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení					0
Zákonný rezervný fond	3 320				3 320
Nedeliteľný fond					0
Štatutárne fondy a ostatné fondy					0
Nerozdelený zisk minulých rokov	365 613	3 478			369 091
Neuhradená strata minulých rokov					0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	43 755	-13 595	43 755		-13 595
Vyplatené dividendy					0
Ostatné položky vlastného imania					0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					0

Položka vlastného imania	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie				
	Stav na začiatku účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav na konci účtovného obdobia
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	33 195				33 195
Vlastné akcie a vlastne obchodné podiely					0
Zmena základného imania					0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie					0
Emisné ážio					0
Ostatné kapitálové fondy					0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov					0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov		-96			-96
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín					0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení					0
Zákonný rezervný fond	3 320				3 320
Nedeliteľný fond					0
Štatutárne fondy a ostatné fondy					0
Nerozdelený zisk minulých rokov	418 585		39 061	-13 911	365 613
Neuhradená strata minulých rokov					0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	-39 061	43 755	-39 061		43 755
Vyplatené dividendy					0
Ostatné položky vlastného imania					0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa					0

# **SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA**

**31. 12. 2013**

---

**REFIN S.P., s.r.o.**  
Drieňová 24  
821 03 Bratislava

---

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Spoločníkom a konateľom spoločnosti **REFIN S.P., s.r.o.:**

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti REFIN S.P., s.r.o., ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

### *Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku*

Štatutárny orgán spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

### *Zodpovednosť audítora*

Našou zodpovednosťou je vyjadriť stanovisko k tejto účtovnej závierke na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj vyhodnotenie prezentácie účtovnej závierky.

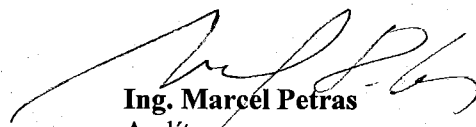
Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

*Názor*

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti REFIN S.P., s.r.o. k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Bratislava, 14. novembra 2014

**D. P. F., spol. s r. o.**  
Černicová 6, 831 01 Bratislava  
Licencia SKAU č. 140



**Ing. Marcel Petras**  
Audítor  
Licencia SKAU č. 869

Obchodný register Okresného súdu  
Bratislava I, odd. Sro, vl. č. 23006/B



## Dodatok správy audítora

### o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v zmysle Zákona č. 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5

Spoločníkom a konateľom spoločnosti **REFIN S.P., s.r.o.**

I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti REFIN S.P., s.r.o. („Spoločnosť“) k 31. decembru 2013, uvedenú v prílohe tejto výročnej správy, ku ktorej sme dňa 14. novembra 2014 vydali správu nezávislého audítora, a v ktorej sme vyjadrili náš názor v nasledujúcom znení:

#### *Názor*

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti REFIN S.P., s.r.o. k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

II. Overili sme súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou.

Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán Spoločnosti. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe Spoločnosti sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2013. Iné údaje a informácie, než účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe spoločnosti REFIN S.P., s.r.o. v súlade s účtovnou závierkou k 31. decembru 2013.

Bratislava, 8. decembra 2014

**D. P. F., spol. s r. o.**  
Černicová 6, 831 01 Bratislava  
Licencia SKAU č. 140

**Ing. Marcel Petras**  
Audítor  
Licencia SKAU č. 869

Obchodný register Okresného súdu  
Bratislava I, odd. Sro, vl. č. 23006/B